



**Word-to-Word Bilingual Dictionaries List:  
For use with the M-STEP and MI-Access Assessments**



## List of Bilingual Word-to-Word Dictionaries and Glossaries

The Office of Standards & Assessment (OSA) approves the following bilingual dictionaries and glossaries for use on Michigan Test of Educational Progress (M-STEP) and MI-Access tests (Available as appropriate, see Michigan's Accommodations Manual). More specifically, word-to-word bilingual dictionaries may be used with the M-STEP and MI-Access Assessments only. Please note that the use of dictionaries of any kind is prohibited on the WIDA assessments: W-APT, ACCESS for ELLs, and Alternate ACCESS for ELLs. Educators should refer to the OSA accessibility tables and guidance for more information on this type of support.

These word-to-word bilingual dictionaries can be used by students who are currently reported as English learners (ELs) or who have been reported as ELs in prior years and may still need this support from time-to-time in the classroom. The bilingual dictionaries and glossaries listed in this publication are limited to those that provide word-to-word translations only. A list of distributors appears at the end of this publication. This is not an exhaustive list of available bilingual word-to-word dictionaries, but is intended to aid districts in their selection process and ensuring that students who may need this support for the classroom and assessment have access to it. Additionally, students who may use electronic word-to-word dictionaries in the classroom must use a paper based version for Michigan's assessments.

### **AFRIKAANS**

*Afrikaans-English/English-Afrikaans Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2000  
25,000 entries  
ISBN-13: 9780781808460  
ISBN-10: 0781808464

### **ALBANIAN**

*Albanian-English/English-Albanian Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2006  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780781804196  
ISBN-10: 0781804191

*Albanian Standard Dictionary*  
*Albanian-English/English-Albanian*  
Hippocrene Books, Inc., 2004  
24,000 entries  
ISBN-13: 9780781809795  
ISBN-10: 0782809797

### *Albanian Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Albanian/Albanian-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2010  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146495  
ISBN-10: 0933146493

### **AMHARIC**

*Amharic-English/English-Amharic Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1997  
27,000 entries  
ISBN-13: 9780781801157  
ISBN-10: 078180115X

### *Amharic Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Amharic/Amharic-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2010  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146594  
ISBN-10: 0933146590



## ARABIC

*Arabic-English/English-Arabic (Modern Standard) Compact Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2004  
3,700 entries  
ISBN-13: 9780781810449  
ISBN-10: 0781810442

*Arabic Practical Dictionary*  
*Arabic-English/English-Arabic*  
Hippocrene Books, Inc., 2004  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780781810456  
ISBN-10: 0781810450

*Arabic-English/English-Arabic Standard Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1995  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780781803830  
ISBN-10: 0781803837

*Arabic Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Arabic/Arabic-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,500 entries  
ISBN-13: 9780933146419  
ISBN-10: 0933146418

*English-Arabic/Arabic-English Romanized Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2010  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781806862  
ISBN-10: 0781806860

*Pocket Arabic Dictionary*  
*Arabic-English/English-Arabic*  
Tuttle Publishing, 2004  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794601836  
ISBN-10: 0794601839

## ARMENIAN

*Armenian-English/English-Armenian*

## Concise Dictionary

Hippocrene Books, Inc., 2011  
10,000 entries  
ISBN-13: 9780781801508  
ISBN-10: 0781801508

## AZERBAIJANI

*Azerbaijani-English/English-Azerbaijani Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1995  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781802444  
ISBN-10: 078180244X

## BENGALI

*Bengali (Bangla)-English/ English-Bengali Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2011  
13,000 entries  
ISBN-13: 9780781812702  
ISBN-10: 0781812704

*Bengali Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Bengali/Bengali-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
17,500 entries  
ISBN-13: 9780933146303  
ISBN-10: 0933146302

## BOSNIAN

*Bosnian-English/English-Bosnian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1996  
8,500 entries  
ISBN-13: 9780781802765  
ISBN-10: 0781802768

## BUGOTU

*Bugotu-English/English-Bugotu Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1998  
4,700 entries  
ISBN-13: 9780781806602  
ISBN-10: 0781806607



## BULGARIAN

*Bulgarian-English/English-Bulgarian Practical Dictionary* Hippocrene Books, Inc., 1992 8,500 entries  
ISBN-13: 9780870521454  
ISBN-10: 0870521454 \$16.95

## BURMESE

*Burmese-English/English-Burmese Compact Dictionary*  
Paiboon Publishing, Inc., 2009  
20,000 entries  
ISBN-13: 9781887521581  
ISBN-10: 1887521585

*Burmese Word to Word® Bilingual Dictionary English-Burmese/Burmese-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2010  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146501  
ISBN-10: 0933146507

*Pocket Burmese Dictionary*  
*Burmese-English/English-Burmese*  
Tuttle Publishing, 2008  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794605735  
ISBN-10: 0794605737

## BYELORUSSIAN

*Byelorussian-English/English-Byelorussian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1991  
10,000 entries  
ISBN-13: 9780870521140  
ISBN-10: 0870521144

## CAMBODIAN (Khmer)

*Cambodian-English/English-Cambodian Standard Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1989  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780870528187  
ISBN-10: 0870528181

## CAMBODIAN

*Cambodian Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Cambodian/Cambodian-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146402  
ISBN-10: 093314940X

## CHINESE

### A. Simplified Chinese

*Chinese-English/English-Chinese Practical Dictionary (Mandarin)*  
Hippocrene Books, Inc., 2009  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780781812368  
ISBN-10: 0781812364

*Chinese Word to Word® Bilingual Dictionary English-Chinese/Chinese-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2010  
20,000 entries  
ISBN-13: 9780933146228  
ISBN-10: 0933146221

*Pocket Mandarin Chinese Dictionary*  
*Chinese-English/English-Chinese*  
Tuttle Publishing, 2002  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794600433  
ISBN-10: 0794600433

*Tuttle Mini Chinese Dictionary*  
*Chinese-English/English-Chinese*  
Tuttle Publishing, 2013  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780804842846  
ISBN-10: 0904842841

*Tuttle Pocket Chinese Dictionary*  
*Chinese-English/English-Chinese*  
Tuttle Publishing, 2011  
15,000 entries



ISBN-13: 9780804837750  
ISBN-10: 0804837759

### B. Traditional Chinese

*A Practical English-Chinese Pronouncing Dictionary*  
(romanized Mandarin and Cantonese) Tuttle Publishing, 1991  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780804818773  
ISBN-10: 0804818770

### B. Cantonese

*Pocket Cantonese Dictionary*  
*Cantonese-English/English-Cantonese*  
Tuttle Publishing, 2003  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794601430  
ISBN-10: 079460143X

### CREOLE

*Creole-English/English-Creole (Caribbean) Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2011  
5,000 entries  
ISBN-13: 9780781804554  
ISBN-10: 0781804558

*Haitian Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Haitian Creole/Haitian Creole-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146235  
ISBN-10: 093314623X

*English Haitian Creole/Haitian Creole English Word to Word Dictionary*  
Educa Vision, Inc., 2005  
34,000 entries  
ISBN-13: 9781584322948  
ISBN-10: 1584322942

*Haitian Creole-English/English-Haitian Creole Concise Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2010  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781802758  
ISBN-10: 078180275X

### CZECH

*Czech-English/English-Czech Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2009  
7,500 entries  
ISBN-13: 9780870529811  
ISBN-10: 0870529811

*Czech-English/English-Czech Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2011  
42,000 entries  
ISBN-13: 9780781811071  
ISBN-10: 0781811074

*Czech Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Czech/Czech-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2013  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146624  
ISBN-10: 0933146604

### DANISH

*Danish-English/English-Danish Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1999  
32,000 entries  
ISBN-13: 9780870528231  
ISBN-10: 0870528238

### DARI (Afghanistan)

*Dari-English/English-Dari Practical Dictionary*, 2nd Edition  
Hippocrene Books, Inc., 2012  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780781812849  
ISBN-10: 0781812844

### DUTCH



### Dutch-English/English-Dutch Concise Dictionary

Hippocrene Books, Inc., 1990  
14,000 entries  
ISBN-13: 9780870529108  
ISBN-10: 0870529102

*Dutch-English/English-Dutch Standard Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1997  
35,000 entries  
ISBN-13: 9780781805414  
ISBN-10: 0781805414

### ESTONIAN

*Estonian-English/English-Estonian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1992  
6,500 entries  
ISBN-13: 9780870520815  
ISBN-10: 0870520814

### FARSI/PERSIAN

*Farsi Word to Word® Bilingual Dictionary English-Farsi/Farsi-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,500 entries  
ISBN-13: 9780933146334  
ISBN-10: 0933146337

*Farsi-English/English-Farsi (Persian) Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2003  
8,400 entries  
ISBN-13: 9780781808606  
ISBN-10: 078180860X

### FINNISH

*Finnish-English/English-Finnish Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1990  
12,000 entries  
ISBN-13: 9780870528132  
ISBN-10: 0870528130

### FRENCH

*English-French/French-English Word to Word Dictionary*  
Educa Vision, Inc., 2008  
27,000 entries  
ISBN-13: 9781584324805  
ISBN-10: 1584324805

*French Word to Word® Bilingual Dictionary English-French/French-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146365  
ISBN-10: 0933146361

*Random House Webster's Pocket French Dictionary*  
*French-English/English-French*  
Random House, Inc., 1997  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780375701566  
ISBN-10: 0375701567

*21st Century French-English/ English-French Dictionary*  
Random House Publishing Group, 1996  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780440220886  
ISBN-10: 0440220882

### GAELIC

See Scottish Gaelic

### GERMAN

*German Word to Word® Bilingual Dictionary English-German/German-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146938  
ISBN-10: 0933146930

*German-English/English-German Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2003  
14,000 entries



ISBN-13: 9780781809061  
ISBN-10: 0781809061

*Random House Webster's Pocket German Dictionary*, 2nd Edition  
*German-English/English-German*  
Random House, Inc., 1998  
40,000 entries  
ISBN-13: 9780375701603  
ISBN-10: 0375701605

*Random House Webster's German-English/English-German Dictionary*  
Random House, Inc., 2006  
60,000 entries  
ISBN-13: 9780375721946  
ISBN-10: 0375721940

*21st Century German-English/English-German Dictionary*  
Random House Publishing Group, 1996  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780440220893  
ISBN-10: 0440220890

**GREEK**  
*Greek-English/English-Greek Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2004  
16,000 entries  
ISBN-13: 9780781810029  
ISBN-10: 0781810027

*Greek Word to Word® Bilingual Dictionary English-Greek/Greek-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2013  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146600  
ISBN-10: 0933146604

*The Oxford New Greek Dictionary*  
*Greek-English/English-Greek*  
Oxford University Press, 2008  
40,000 entries  
ISBN-13: 9780425222430

ISBN-10: 0425222430

**GUARANI**  
*Guarani-English/English-Guarani Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2005  
7,000 entries  
ISBN-13: 9780781810661  
ISBN-10: 0781810663

**GUJARATI**  
*Gujarati Word to Word® Bilingual Dictionary English-Gujarati/Gujarati-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146983  
ISBN-10: 0933146981

**HAITIAN CREOLE**  
See Creole

**HAUSA (Nigeria, Niger)**  
*Hausa-English/English-Hausa Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1996  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780781804264  
ISBN-10: 0781804264

**HEBREW**  
*Hebrew Word to Word® Bilingual Dictionary English-Hebrew/Hebrew-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2011  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146587  
ISBN-10: 0933146682

*The New Bantam-Megiddo Hebrew and English Dictionary*  
Bantam Books, 2009  
46,000 entries  
ISBN-13: 9780553263879  
ISBN-10: 0553263870



## HINDI

*Hindi-English/English-Hindi Concise*

*Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2010

11,000 entries

ISBN-13: 9780781811675

ISBN-10: 0781811678

*Hindi Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Hindi/Hindi-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2008

19,000 entries

ISBN-13: 9780933146310

ISBN-10: 0933146310

*Tuttle Pocket Hindi Dictionary*

*Hindi-English/English-Hindi*

Tuttle Publishing, 2013

15,000 entries

ISBN-13: 9780804839617

ISBN-10: 0804839611

## HMONG

*Hmong Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Hmong/Hmong-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2011

18,000 entries

ISBN-13: 9780933146532

ISBN-10: 0933146531

## HUNGARIAN

*Hungarian-English/English-Hungarian*

*Concise Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2005

7,000 entries

ISBN-13: 9780781803175

ISBN-10: 0781803179

*Hungarian-English/English-Hungarian*

*Practical Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2005

31,000 entries

ISBN-13: 9780781810685

ISBN-10: 078181068X

## ICELANDIC

*Icelandic-English/English-Icelandic*

*Concise Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 1989

10,000 entries

ISBN-13: 9780870528019

ISBN-10: 0870528017

## IGBO

*Igbo-English and English-Igbo Dictionary*

[www.igboguide.org/HT-vocabulary.htm](http://www.igboguide.org/HT-vocabulary.htm)

## INDONESIAN

*Modern Indonesian-English/English-*

*Indonesian Practical Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2010

20,000 entries

ISBN-13: 9780781812351

ISBN-10: 0781812356

*Pocket Indonesian Dictionary*

*English-Indonesian/Indonesian-English*

Tuttle Publishing, 2002

3,000 entries

ISBN-13: 9780794600426

ISBN-10: 0794600425

*Tuttle Pocket Indonesian Dictionary*

*Indonesian-English/English-Indonesian*

Tuttle Publishing, 2007

15,000 entries

ISBN-13: 9780804837767

ISBN-10: 0804837767

## ITALIAN

*Italian Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Italian/Italian-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2010

18,500 entries

ISBN-13: 9780933146518

ISBN-10: 0933146515

*Random House Webster's Pocket Italian*

*Dictionary, 2nd Edition*



*Italian-English/English-Italian*

Random House, Inc., 1997

30,000 entries

ISBN-13: 9780375701597

ISBN-10: 0375701591

*21st Century Italian-English/English-Italian Dictionary*

Random House Publishing Group, 1996

30,000 entries

ISBN-13: 9780440220909

ISBN-10: 0440220904

*Zaichelli Super-Mini Italian and English Dictionary*

*English-Italian/Italian-English*

24,000 entries

McGraw Hill Companies, 1993

ISBN-13: 9780844284477

ISBN-10: 0844284475

**JAPANESE**

*Japanese-English/English-Japanese*

*Concise Dictionary, Romanized*

Hippocrene Books, Inc., 1993

8,000 entries

ISBN-13: 9780781801621

ISBN-10: 0781801621

*Japanese Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Japanese/Japanese-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2009

19,500 entries

ISBN-13: 9780933146426

ISBN-10: 0933146426

*Random House Webster's Pocket Japanese Dictionary*

*Japanese-English/English-Japanese*

Random House, Inc., 1996

20,000 entries

ISBN-13: 9780679773733

ISBN-10: 0679773738

*Mini Japanese Dictionary*

*Japanese-English/English-Japanese*

Tuttle Publishing, 2013

15,000 entries

ISBN-13: 9784805312230

ISBN-10: 4805312238

*Tuttle Pocket Japanese Dictionary*

*Japanese-English/English-Japanese*

Tuttle Publishing, 2008

15,000 entries

ISBN-13: 9784805308707

ISBN-10: 4805308702

**KAREN**

*Sgaw Karen Transliteration Word List*

*English-Karen*

Drum Publication Group

[www.drumpublications.org/download/  
transwordlist1.pdf](http://www.drumpublications.org/download/transwordlist1.pdf)

Note: You must remove the first two pages  
during MCAS testing.

**KHMER**

See Cambodian (Khmer)

**KOREAN**

*Korean Word to Word® Bilingual Dictionary*

*English-Korean/Korean-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2008

20,000 entries

ISBN-13: 9780933146976

ISBN-10: 0933146973

*Standard English-Korean/Korean-English*

*Dictionary for Foreigners*

Hollym International Corps., 1992

20,000 entries

ISBN-13: 9780930878061

*Tuttle Mini Korean Dictionary*

*Korean-English/English-Korean*

Tuttle Publishing, 2013

15,000 entries

ISBN-13: 9780804842853

ISBN-10: 0804842853



*Korean-English/English-Korean Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1992  
8,500 entries  
ISBN-13: 9780870520921  
ISBN-10: 087052092X

*Pocket Korean Dictionary*  
*Korean-English/English-Korean*  
Tuttle Publishing, 2003  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794600471  
ISBN-10: 0794600476

**KURDISH**  
*English-Kurdish/Kurdish-English Dictionary*  
Star Publications, 2004  
7,500 entries  
ISBN-13: 9788176500784  
ISBN-10: 817650078X

**LAO**  
*English-Lao/Lao-English Dictionary*  
Tuttle Publishing, 2001  
20,000 entries  
ISBN-13: 9780804809092  
ISBN-10: 0804809097

*Lao-English/English-Lao Dictionary*  
Paiboon Publishing, Inc., 2003  
20,000 entries  
ISBN-13: 9781887521277  
ISBN-10: 1887521275

*Lao Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Lao/Lao-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2011  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146549  
ISBN-10: 093314654X

**LATVIAN**  
*Latvian-English/English-Latvian Practical Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 1993  
16,000 entries  
ISBN-13: 9780781800594  
ISBN-10: 0781800595

**LITHUANIAN**  
*Lithuanian-English/English-Lithuanian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1993  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781801515  
ISBN-10: 0781801516

**MĀORI**  
*The Raupo Concise Māori Dictionary*  
*Māori-English/English-Māori*  
Penguin Books Limited, 2012  
20,000 entries  
ISBN-13: 9781742532646  
ISBN-10: 1742532640  
U.S. price unknown

**MALAY**  
*Pocket Malay Dictionary*  
*Malay-English/English-Malay*  
Tuttle Publishing, 2002  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794600570  
ISBN-10: 0794600573

**MANDARIN**  
See Chinese

**MELANESIAN/MELANESIAN PIDGIN**  
*Neo-Melanesian (Guinea Pidgin)-English Concise Dictionary* Hippocrene Books, Inc., 1998  
1,900 entries  
ISBN-13: 9780781806565  
ISBN-10: 0781806569

**NAHUATL (México)**



*Nahuatl (Aztec)-English/English-Nahuatl Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2004  
9,500 entries  
ISBN-13: 9780781810111  
ISBN-10: 0781810116

## **NEPALI**

*A Concise English-Nepali/Nepali-English Dictionary*  
Gyan Jyoti Kendra, 2009  
doughall@gyanjyotikendra.org  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780615220529

*A Shorter English-Nepali Dictionary*  
Asian Educational Services, 1991  
# of entries not available  
ISBN-10: 8120603044

*Nepali Word to Word® Bilingual Dictionary English-Nepali/Nepali-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2013  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146617  
ISBN-10: 0933146612

## **NORWEGIAN**

*Norwegian-English/English-Norwegian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1990  
10,000 entries  
ISBN-13: 9780781801997  
ISBN-10: 0781801990

*Norwegian-English/English-Norwegian Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2011  
50,000 entries  
ISBN-13: 9780781811064  
ISBN-10: 0781811066

## **PASHTO**

*Pashto Word to Word® Bilingual Dictionary English-Pashto/Pashto-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
17,500 entries  
ISBN-13: 9780933146341  
ISBN-10: 0933146345

## **PERSIAN**

See Farsi/Persian

## **PILIPINO**

See Tagalog/Pilipino

## **POLISH**

*Polish-English/English-Polish Dictionary (American English Edition)*  
Hippocrene Books, Inc., 2009  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780781812375  
ISBN-10: 0781812372

*Polish Word to Word® Bilingual Dictionary English-Polish/Polish-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2009  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146648  
ISBN-10: 0933146647

## **POLISH (cont.)**

*Polish-English/English-Polish Concise Dictionary with Complete Phonetics*  
Hippocrene Books, Inc., 1993  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781801331  
ISBN-10: 0781801338

*Polish-English/English-Polish Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1993  
31,000 entries  
ISBN-13: 9780781800853  
ISBN-10: 0781800854

## **PORTUGUESE**

*English-Portuguese/Portuguese-English Word to Word Dictionary*  
Educa Vision, Inc., 2007



30,000 entries  
ISBN-13: 9781584324171  
ISBN-10: 1584324171

*Portuguese Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Portuguese/Portuguese-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146945  
ISBN-10: 0933146949

*Random House Webster's Pocket Portuguese Dictionary*  
*Portuguese-English/English-Portuguese*  
Random House, Inc., 1991  
38,000 entries  
ISBN-13: 9780679400608  
ISBN-10: 0679400608

**PUNJABI (India, Pakistan)**  
*Punjabi-English/English-Punjabi Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2002  
25,000 entries  
ISBN-13: 9780781809405  
ISBN-10: 0781809401

*Punjabi Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Punjabi/Punjabi-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146327  
ISBN-10: 0933146329

**ROMANIAN**  
*Romanian-English/English-Romanian Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2010  
20,000 entries  
ISBN-13: 9780781812245  
ISBN-10: 078181224X

*Romanian Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Romanian/Romanian-English*

Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,500 entries  
ISBN-13: 9780933146914  
ISBN-10: 0933146914

**RUKWANGALI (Namibia, Angola)**  
*Rukwangali-English & English- Rukwangali Dictionary*  
Gamsberg Macmillan, 1994  
10,500 entries  
ISBN-13: 9780781803168  
ISBN-10: 086848878X

**RUSSIAN**  
*Russian-English/English-Russian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1993  
13,000 entries  
ISBN-13: 9780781801324  
ISBN-10: 078180132X

*Russian-English/English-Russian Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2011  
70,000 entries  
ISBN-13: 9780781812436  
ISBN-10: 0781812437

*Russian Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Russian/Russian-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,500 entries  
ISBN-13: 9780933146921  
ISBN-10: 0933146922

**SCOTS**  
*Scots-English/English-Scots Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1999  
20,000 entries  
ISBN-13: 9780781807791  
ISBN-10: 0781807794

**SCOTTISH GAELIC**  
*Scottish Gaelic-English/*



### *English-Scottish Gaelic Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 1994  
8,500 entries  
ISBN-13: 9780781803168  
ISBN-10: 0781803160

### **SERBIAN**

*Serbian-English/English-Serbian Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1997  
7,500 entries  
ISBN-13: 9780781805568  
ISBN-10: 0781805562

### **SLOVAK**

*Slovak-English/English-Slovak Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1992  
7,500 entries  
ISBN-13: 9780870521157  
ISBN-10: 0870521152

### **SOMALI**

*Somali Word to Word® Bilingual Dictionary English-Somali/Somali-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2010  
17,500 entries  
ISBN-13: 9780933146525  
ISBN-10: 0933146523

### **SPANISH**

*Collins COBUILD English/Español Glossary*  
Cengage Learning, 2008  
30,000 entries  
ISBN-13: 9781424019649  
ISBN-10: 1424019648

*English-Spanish/Spanish-English Word to Word Dictionary*  
Educa Vision, Inc., 2008  
27,000 entries  
ISBN-13: 9781584324843  
ISBN-10: 1584324848

### *Random House Webster's Handy Spanish Dictionary*

Spanish-English/English-Spanish  
Random House, Inc., 1999  
50,000 entries  
ISBN-13: 9780375707018  
ISBN-10: 0375707018

*Spanish Word to Word® Bilingual Dictionary English-Spanish/Spanish-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2010  
22,000 entries  
ISBN-13: 9780933146990  
ISBN-10: 093314699X

### *The American Heritage Pocket Spanish Dictionary*

Houghton Mifflin Company, 2001  
40,000 entries  
ISBN-13: 9780618132164  
ISBN-10: 0618132163

### *The Penguin Pocket Spanish Dictionary Spanish-English/English-Spanish*

Penguin Group (USA), 2005  
38,000 entries  
ISBN-13: 9780141020457  
ISBN-10: 0141020458

### *21st Century Spanish-English/English-Spanish Dictionary*

Random House Publishing Group, 1996  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780440220879  
ISBN-10: 0440220874

### *Word-for-Word English-Spanish/Spanish-English Dictionary*

HarperCollins Publishers, 2009  
30,000 entries  
ISBN-13: 9780061774379  
ISBN-10: 0061774375

### **SWAHILI**

*Swahili Practical Dictionary*



*Swahili-English/English-Swahili*  
Hippocrene Books, Inc., 2000  
35,000 entries  
ISBN-13: 9780781804806  
ISBN-10: 0781804809

*Swahili Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Swahili/Swahili-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2009  
16,000 entries  
ISBN-13: 9780933146556  
ISBN-10: 0933146558

#### **SWEDISH**

*Swedish-English/English-Swedish Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2011  
28,000 entries  
ISBN-13: 9780781812467  
ISBN-10: 0781812461

#### **TAGALOG/PILIPINO**

*Pilipino-English/English-Pilipino Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1989  
5,000 entries  
ISBN-13: 9780870524912  
ISBN-10: 0870524917

#### **TAGALOG/PILIPINO (cont.)**

*Pocket Tagalog Dictionary*  
Tuttle Publishing, 2005  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794603458  
ISBN-10: 0794603459

*Tagalog-English/English-Tagalog (Pilipino) Standard Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2002  
20,000 entries  
ISBN-13: 9780781809603  
ISBN-10: 0781809606

*Tagalog Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Tagalog/Tagalog-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
17,500 entries  
ISBN-13: 9780933146372  
ISBN-10: 093314637X

#### **THAI**

*Pocket Thai Dictionary*  
Tuttle Publishing, 2004  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794600457  
ISBN-10: 079460045X

*Thai-English/English-Thai Dictionary*  
Paiboon Publishing, Inc., 2002  
28,000 entries  
ISBN-13: 9781887521147  
ISBN-10: 1887521143

#### **THAI (cont.)**

*Thai-English/English-Thai Dictionary*  
Paiboon Publishing, Inc., 2009  
28,000 entries  
ISBN-13: 9781887521321  
ISBN-10: 1887521321

*Thai Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Thai/Thai-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,500 entries  
ISBN-13: 9780933146358  
ISBN-10: 0933146353

#### **TIBETAN**

*Students English-Tibetan Colloquial Dictionary*  
D.K. Printworld, 2011  
11,000 entries  
ISBN-13: 9788124601600  
ISBN-10: 8124601607

#### **TIGRIGNA**

*English-Tigrigna/Tigrigna-English Dictionary*, 2007



[www.memhr.org/dic/ebook/tigengdictionary.pdf](http://www.memhr.org/dic/ebook/tigengdictionary.pdf)  
3700 entries

### TURKISH

*Turkish Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Turkish/Turkish-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146952  
ISBN-10: 0933146957

### TWI (Ghana)

*Twi-English/English-Twi*  
*Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1998  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781802642  
ISBN-10: 0781802644

### UKRAINIAN

*Ukrainian-English/English-Ukrainian*  
*Practical Dictionary, Revised Edition*  
Hippocrene Books, Inc., 1994  
8,000 entries  
ISBN-13: 9780781803069  
ISBN-10: 0781803063

*Ukrainian Word to Word® Bilingual*  
*Dictionary*  
*English-Ukrainian/Ukrainian-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,000 entries  
ISBN-13: 9780933146259  
ISBN-10: 0933146256

### URDU

*Urdu Word to Word® Bilingual Dictionary*  
*English-Urdu/Urdu-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
18,500 entries  
ISBN-13: 9780933146396  
ISBN-10: 0933146396

### UZBEK (Uzbekistan, Central Asia)

*Uzbek-English/English-Uzbek*  
*Concise Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 1994  
7,500 entries  
ISBN-13: 9780781801652  
ISBN-10: 0781801656

### VIETNAMESE

*Pocket Vietnamese Dictionary*  
Tuttle Publishing, 2003  
3,000 entries  
ISBN-13: 9780794600440  
ISBN-10: 0794600441

*Tuttle Mini Vietnamese Dictionary*  
*Vietnamese-English/English-Vietnamese*  
Tuttle Publishing, 2013  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780804842877  
ISBN-10: 0804842876

*Tuttle Pocket Vietnamese Dictionary*  
Tuttle Publishing, 2008  
26,000 entries  
ISBN-13: 9780804837774  
ISBN-10: 0804837775

*Vietnamese-English/English-Vietnamese*  
*Practical Dictionary*  
Hippocrene Books, Inc., 2010  
15,000 entries  
ISBN-13: 9780781812443  
ISBN-10: 0781812445

*Vietnamese Word to Word® Bilingual*  
*Dictionary*  
*English-Vietnamese/Vietnamese-English*  
Bilingual Dictionaries, Inc., 2008  
19,000 entries  
ISBN-13: 9780933146669  
ISBN-10: 0933146965

### YIDDISH

*Yiddish-English/English-Yiddish Practical*  
*Dictionary, Expanded Edition*



Hippocrene Books, Inc., 1992

4,000 entries

ISBN-13: 9780781804394

ISBN-10: 0781804396

*English-Yiddish/Yiddish-English Dictionary*

Israel Book Shop, 2008

# of entries not available

ISBN-10: 092024310X

### **YORUBA**

*Yoruba-English/English-Yoruba*

*Modern Practical Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2004

26,000 entries

ISBN-13: 9780781809788

ISBN-10: 0781809789

### **ZAPOTEC (Mexico)**

*Zapotec-English/English-Zapotec Concise Dictionary*

Hippocrene Books, Inc., 2003

5,000 entries

ISBN-13: 9780781810104

ISBN-10: 0781810108

### **ZULU**

*Scholar's Zulu Dictionary*

*Zulu-English/English-Zulu*

Hippocrene Books, Inc., 2004

25,000 entries

ISBN-13: 9780781802550

ISBN-10: 0781802555

## **Distributors of Bilingual Word-to-Word Dictionaries and Glossaries**

Barnes and Noble

[www.barnesandnoble.com](http://www.barnesandnoble.com)

info@comap.com

[www.comap.com/product/?idx=984](http://www.comap.com/product/?idx=984)

Bilingual Dictionaries, Inc.

P.O. Box 1154

Murrieta, CA 92564

Phone: 951-296-2445

Fax: 951-461-9911

[support@bilingualdictionaries.com](mailto:support@bilingualdictionaries.com)

[www.bilingualdictionaries.com](http://www.bilingualdictionaries.com)

Educa Vision

7550 NW 47<sup>th</sup> Ave.

Coconut Creek, FL 33073

Phone: 954-968-7433

Fax: 954-970-0330

[educa@aol.com](mailto:educa@aol.com)

[www.educavision.com](http://www.educavision.com)

Cengage Learning

Customer Service

10650 Toeggen Drive

Independence, KY 41051

Phone: 800-354-9706

Fax: 800-487-8488

[www.cengage.com/contact](http://www.cengage.com/contact)

Harvard Cooperative Society

(The Harvard Coop)

1400 Massachusetts Avenue

Cambridge, MA 02138

Phone: 617-499-2000

Fax: 617-499-2013

[hbooks@bncollege.com](mailto:hbooks@bncollege.com)

COMAP, Inc.

175 Middlesex Turnpike, Suite 3B

Bedford, MA 01730

Phone: 781-862-7878

Fax: 781-863-1202

Hippocrene Books, Inc.

171 Madison Avenue

Suite 1602

New York, NY 10016

Phone: 718-454-2366



Fax: 718-454-1391

[www.hippocrenebooks.com](http://www.hippocrenebooks.com)

Nepali Dictionary Project

Gyan Jyoti Kendra

c/o Doug Hall

49 Lane Road

Chichester, NH 03258

[doughall@gyanjyotikendra.org](mailto:doughall@gyanjyotikendra.org)

[www.gyanjyotikendra.org](http://www.gyanjyotikendra.org)

New York State Education Department

Office of Bilingual Education and Foreign

Language Studies

[steinhardt.nyu.edu/metrocenter/center/technical  
assistance/program/language\\_rberns/resource  
glossary](http://steinhardt.nyu.edu/metrocenter/center/technical_assistance/program/language_rberns/resource/glossary)

Paiboon Publishing, Inc.

1442A Walnut Street #256

Berkeley, CA 94709

Phone: 800-837-2979

Fax: 866-800-1840

[paiboonpublishing@gmail.com](mailto:paiboonpublishing@gmail.com)  
[www.paiboonpublishing.com](http://www.paiboonpublishing.com)

Schoenhof's Foreign Books

76A Mount Auburn Street

Cambridge, MA 02138

Phone: 617-547-8855

Fax: 617-547-8551

Tuttle Publishing

364 Innovation Drive

North Clarendon, VT 05759

Phone: 800-526-2778

Fax: 800-329-8885

[info@tuttlepublishing.com](mailto:info@tuttlepublishing.com)

[www.tuttlepublishing.com](http://www.tuttlepublishing.com)

Velázquez Press

9682 Telstar Ave., Suite 110

El Monte, CA 91731

Phone: 626-448-3448

Fax: 626-602-3817

[info@academiclearningcompany.com](mailto:info@academiclearningcompany.com)

Amazon

[www.amazon.com](http://www.amazon.com)